

**Zusatzbeitrag zum Familiengeld des Landes
zu Gunsten der Väter, die in der Privatwirtschaft tätig sind
und die Elternzeit beanspruchen
laut Art. 32 des gesetzesvertretenden Dekretes vom 26. März 2001,
Nr. 151**

Autonome Provinz Bozen – Südtirol
ASWE – Agentur für soziale und wirtschaftliche
Entwicklung
Kanonikus-Michael-Gamper-Straße 1
39100 Bozen
Tel. 0471 418300
Mail: aswe.asse@provinz.bz.it
Pec: aswe.asse@pec.prov.bz.it

Einreichtermin des Antrags: Die Anträge können ausschließlich nach Abschluss des Elternurlaubs, für den der Zuschuss beantragt wird, und innerhalb von 90 Tagen nach Ende dieses Zeitraums eingereicht werden.

Der/die Unterfertigte beantragt den Zusatzbeitrag zum Landesfamiliengeld:

1. Persönliche Daten (Der/die Antragsteller/in für den Zusatzbeitrag muss dieselbe Person sein, die das Familiengeld des Landes, laut Art. 9 des Landesgesetzes vom 17. Mai 2013, Nr. 8, beantragt hat.)

Nachname _____ Vorname _____

Geburtsort _____ Provinz _____ Staatsbürgerschaft _____

Geburtsdatum _____ Geschlecht M W Steuernummer _____

wohnhaft in PLZ _____ Ort _____ Provinz. _____

Straße / Platz _____ Nummer. _____

Email/PEC _____ Telefon _____

Bestätigt, dass der Antrag für das Familiengeld des Landes für den beantragten Zeitabschnitt dieses Ansuchens bereits eingereicht wurde.

2. Persönliche Daten des Vaters, der die Elternzeit beansprucht (falls er nicht der Antragsteller ist)

Achtung: der Vater muss im Antrag auf Familiengeld des Landes in der erklärten Familiengemeinschaft aufscheinen!

Nachname _____ Vorname _____

Geburtsort _____ Provinz _____ Staatsbürgerschaft _____

Geburtsdatum _____ Geschlecht M W Steuernummer _____

wohnhaft in PLZ _____ Ort _____ Provinz. _____

3. Angaben zum Kind, für welches die Elternzeit beansprucht wurde

Achtung: Während des Elternurlaubs des Vaters darf das Kind nicht älter als 18 Monate sein!

Nachname _____ Vorname _____
Geburtsort _____ Provinz _____ Staatsbürgerschaft _____
Geburtsdatum _____ Geschlecht M W Steuernummer _____

4. Angaben zur Elternzeit des Vaters

4.1. Die antragstellende Person oder, wenn es nicht die gleiche Person ist, der Vater, der die Elternzeit genossen hat, hat einen Arbeitsvertrag im Privatsektor in der Provinz Bozen oder – auch nur für den rechtlichen Teil – privatrechtlichen Tarifverträgen unterliegen

- nein
 ja, bei der Firma _____
mit Sitz in _____

4.2. der Zusatzbeitrag wird für die **ununterbrochene**, bereits beanspruchte Elternzeit, laut Art. 32 des gesetzesvertretenden Dekretes vom 26.03.2001, Nr. 151, beantragt

vom _____ bis _____ (mindestens 1 und höchstens 3 volle ununterbrochene Monate)

Art der beanspruchten Elternzeit eine im Verhältnis zu ihrer Entlohnung berechnete Elternzeitzulage
 keine Entlohnung
 gemischt: die in Anspruch genommene Elternzeit wurde zum Teil mit einer im Verhältnis zu ihrer Entlohnung berechnete Elternzeitzulage vergütet, der restliche Zeitraum wurde ohne Vergütung beansprucht.

4.3. die Elternzeit laut 4.2 wurde INNERHALB der ersten 18 Monate ab der Geburt des Kindes beansprucht

- ja
 nein

Während der Elternzeit des Vaters, hat das Kind einen Kleinkinderbetreuungsdiens besucht

- nein
 ja, vom _____ bis _____ bei: _____

5. Kurze Datenschutzerklärung gemäß Art. 13 der Verordnung (EU) 2016/679

Verantwortlicher der Datenverarbeitung ist die Agentur für soziale und wirtschaftliche Entwicklung (ASWE), Kanonikus Michael Gamper Straße, Nr. 1, Landhaus 12, 39100, Bozen,

E-Mail: aswe.asse@provinz.bz.it; PEC: aswe.asse@pec.prov.bz.it

Die Kontaktdaten des Datenschutzbeauftragten (DPO - *Data Protection Officer*) sind folgende:

dpo.aswe.asse@provinz.bz.it

Die übermittelten Daten werden vom dazu befugten Personal der ASWE, auch in elektronischer Form, im Rahmen ihrer institutionellen Aufgaben in Zusammenhang mit dem Verwaltungs-verfahren, verarbeitet. Die Daten werden so lange gespeichert, wie sie zur Erreichung der Zwecke der Datenverarbeitung und der Erfüllung der geltenden rechtlichen Verpflichtungen benötigt werden. Die betroffene Person kann die gemäß Artikel 15 bis 22 der Verordnung (EU) 2016/679 vorgesehenen Rechte geltend machen, indem sie den Verantwortlichen der Datenverarbeitung kontaktiert. Für weitere Informationen lesen Sie bitte die ausführliche Datenschutzerklärung, welche mit diesem Link <https://aswe.provinz.bz.it/de/datenschutzerklärung> herunterzuladen ist.

6. Falscherklärungen

Ich erkläre unter eigener Verantwortung, dass diese Angaben der Wahrheit entsprechen, und bin mir der strafrechtlichen Folgen bei falscher Erklärung, Vorlage von falschen Dokumenten oder solchen, die nicht mehr wahrheitsgetreue Angaben erhalten, bewußt.

Im Falle unwahrer Erklärungen verliere ich außerdem den Anspruch auf jene Leistungen, die aufgrund von Falscherklärungen gewährt worden sind.

Im Falle von falschen oder nicht wahrheitsgemäßen Erklärungen werden die Bestimmungen gemäß dem Landesgesetz 22. Oktober 1993, Nr. 17 in geltender Fassung und der in diesem Bereich geltenden Gesetzesbestimmung angewandt.

Ich werde außerdem jede Änderung bezüglich dieser Erklärung rechtzeitig mitteilen und insbesondere jene, welche die Zusammensetzung der Familiengemeinschaft betreffen.

7. Unterschrift des/der Antragstellers/in

Ort und Datum _____, _____

Unterschrift _____

8. Bestätigung der Identität des/der Antragstellerin (dem Amt vorbehalten)

- Die beiliegende Fotokopie eines gültigen Personalausweises (Vorder- und Rückseite), falls die Erklärung bereits unterschrieben vorgelegt wird.
- Die Erklärung wurde vor mir, Beamter der Agentur ASWE, unterschrieben

Datum _____ Unterschrift des zuständigen Beamten _____

9. Bevollmächtigung des Patronates

Der/die Unterfertigte bevollmächtigt das Patronat _____, bei dem er/sie im Sinne des Art. 47 ZGB das rechtliche Domizil wählt, sie/ihn kostenlos im Sinne und Kraft des Gesetzes vom 30. März 2001, Nr.152, gegenüber dem Land zur Erledigung dieses Antrages zu vertreten.

Datum _____ Antragsteller/in _____

Stempel des Patronats _____ Der Patronatsbeauftragte _____

10. Hinweise
